

ساتیریکون / لهستان

SATYRIKON - ۹۲

اشاره
چنانکه می‌بینید، خبر برگزاری این نمایشگاه با تأخیر در این شماره آورده شده است. علت این بوده که کاتالوگ نمایشگاه پس از یک سال بتأثیری به دستمنان رسیده است. بدین سبب امیدوارم خوانندگان این دیگر را بر ما ببخشند.

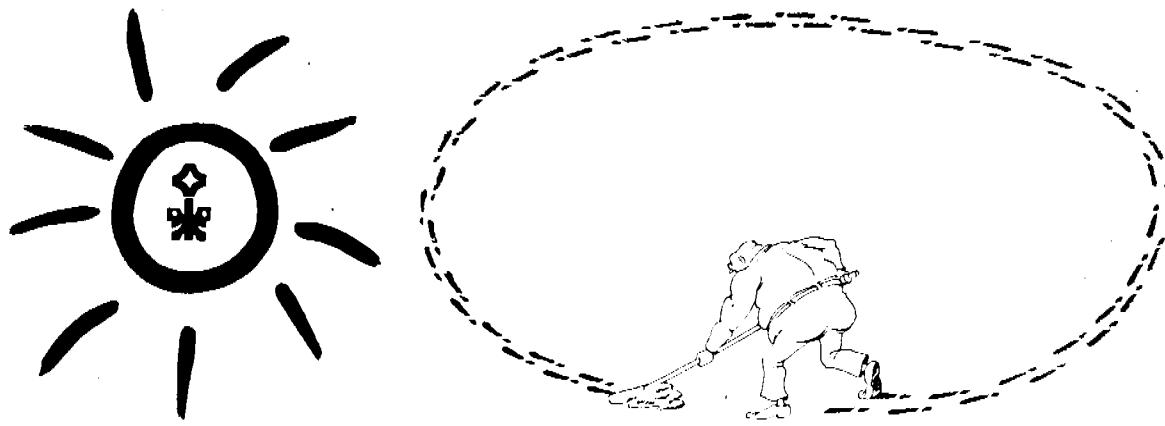
جشنواره کاریکاتور ساتیریکون ورشو یک بار دیگر در زوالی ۱۹۹۲ در پایتخت لهستان برگزار شد. این جشنواره با حضور ۳۵ کشور و ۷۲ کاریکاتور از سراسر جهان برپا شد. از ایران تنها یک کاریکاتوریست (علی دیواندری) در این نمایشگاه شرکت داشت. موضوع این نمایشگاه طنز با تم آزاد بود که شامل عکسهای طنزآمیز نیز می‌شد. در پیشگفتار کاتالوگ منتشر شده از سوی دفتر نمایشگاه آمده است:

«شخصی را در نظر بگیرید که در یک بیمارستان روانی بستری است. ساعتها پی‌حرکت روی صندلی می‌نشیند و به عقربه‌های ساعت نگاه می‌کنند. به نظر می‌رسد این بیمار بیچاره به شکل خسته کشته‌ای در حال تلف کردن وقت ارزشمند خود است. این بیمار که بظاهر در هم شکسته است، به زندگی به صورت یک جریان همیشه نگاه می‌کند. رئیس بیمارستان در این مورد گفته است که در واقع او به این دلیل مدام به ساعت نگاه می‌کند تا باید لحظه‌ای را از دست بدهد. او بر «زمان» همیشه نظارت می‌کند. اگر سعی کنید با او حرف بزنید، می‌بینید که خشمگین می‌شود و شروع به فریاد کشیدن می‌کند که ... ساکت! یک ثانیه با ارزش اکنون در حال گذر است، زمان زندگی است.»

در بخشی دیگر از این کاتالوگ آمده است: «نشانه‌های فهم مطلب ساده شده‌اند و قابلیت درک بیشتری بیافتد. زمان در حال گذشتن است. این جزئیات زندگی است که سبب تغییرات بسیاری می‌شود. در سالهای گذشته طرحهایی از شوروی سابق به ما رسیده که حاوی نکات ریز و ناشکاری از تغییرات سیاسی آن کشور است.»

آناتولی کازانسکی / اوکراین
ANATOLIU KAZANSKU / UKRAIN





ولادیمیر استپانو / سیبری
VLADIMIR STEPANO/ SIBRIA



در مود هدف برگزاری این نمایشگاه گفته شده است:

«بدیهی است که وقتی دشمن تا پیدید می‌شود، ساده‌اندیشی و ساده‌تکری به سراغ افراد می‌آید. ساتیریکون، به عنوان پدیده‌ای که به طنز گردش دارد، بزرگترین واقعه از این دست در لهستان است که در خدمت هنرمندان و طنزپردازان می‌باشد تا در چنین فضایی بار دیگر حضور خود را بنمایانند و هنر خود را نثار سازند.»

جوایز

پس از نظرخواهی از هیئت داوران برندگان نمایشگاه ساتیریکون به شرح زیر اعلام شد:

نفر اول، بیری اسلیوا (از چکسلوکی سابق) برنده مدال طلا.

نفر دوم، توماس برودا (از لهستان) برنده مدال نقره.

نفر سوم، ولادیمیر استپانو (از سیبری) برنده مدال برنز.

هیئت داوران همچنین برای بخش جوایز ویژه برندگانی را به شرح زیر اعلام کرد:

(۱) گرهارد کیپ (از آتریش) برنده جایزه ویژه مدیریت فرهنگی - ورزشی مقامات محلی.

(۲) جاسک فراکی ویکز (از لهستان) برنده جایزه مدیریت لجستیکا.

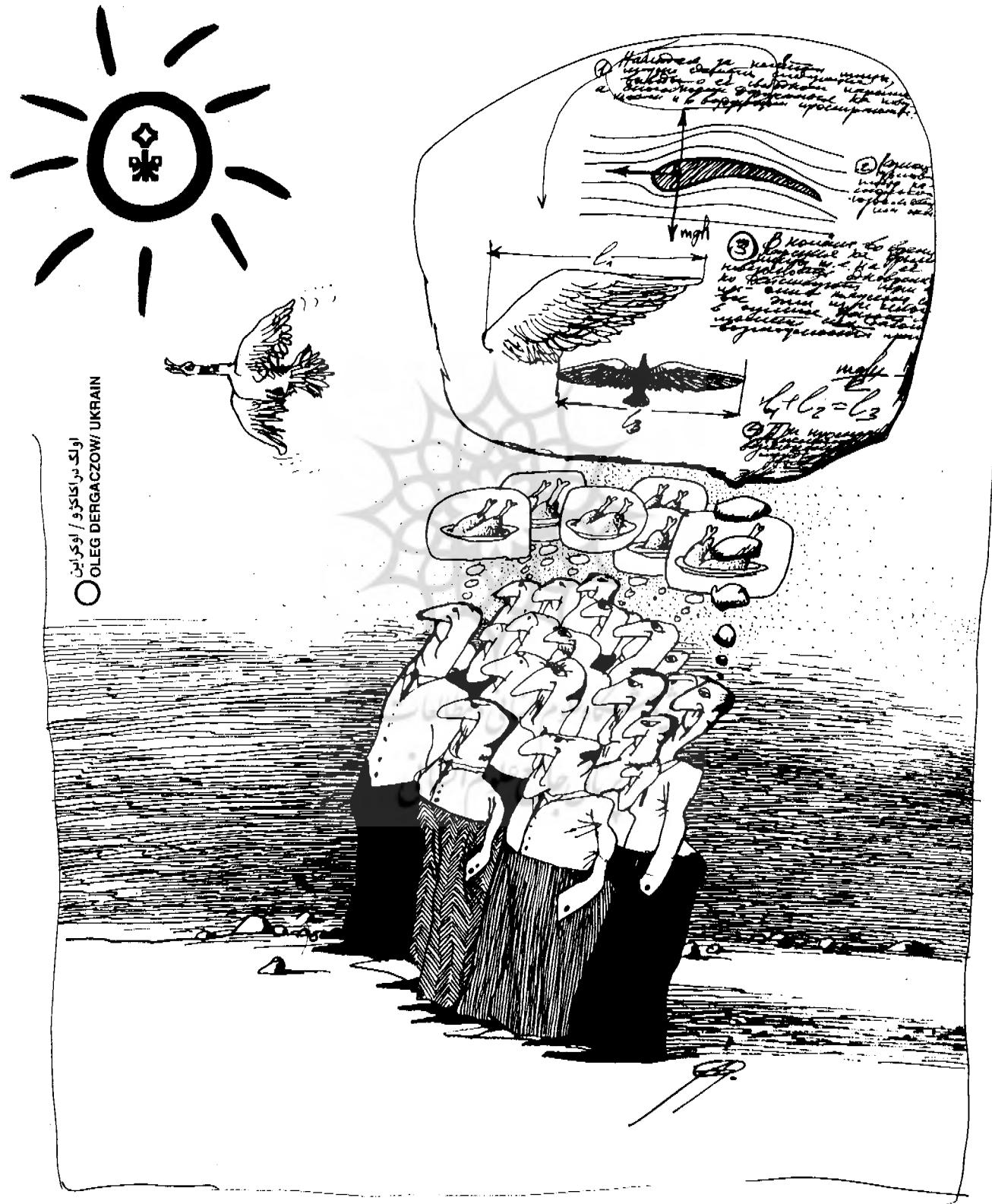
(۳) فرانک نیکل (از آلمان) برنده جایزه مرکز فرهنگی تئاتر درام.

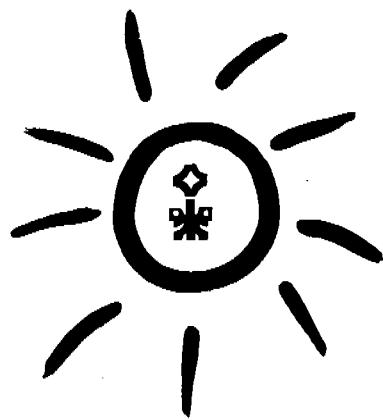
(۴) تادوش لواندووسکی (از فرانسه) برنده جایزه انجمن طنز جنیکا.

(۵) آنتونی چودو روکسی (از لهستان) برنده جایزه موزه کاریکاتور در ورشو.

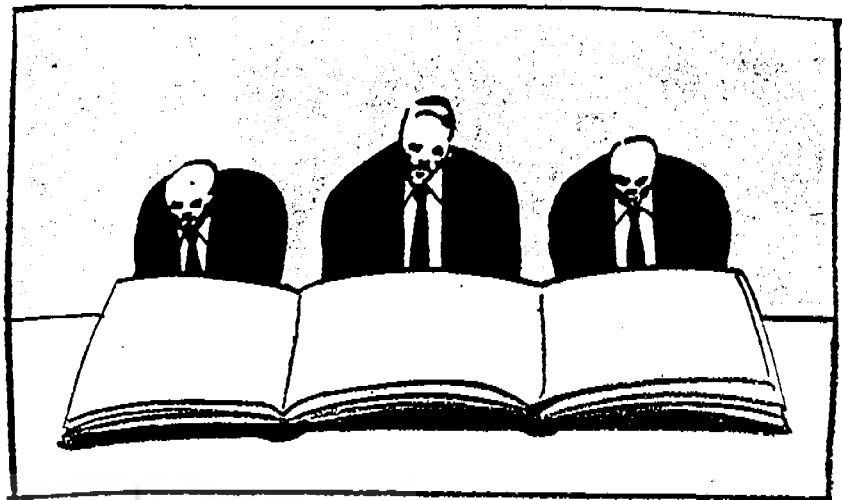
(۶) آندرززگ لوگوس (از لهستان) برنده جایزه اعضای سریبری روزنامه رویوتیکسا»

(۷) نومنیلا سرجووا (از روسیه) برنده جایزه کار «بدون عنوان»





فرانك نيكول / ألمانيا
FRANK NIKOL / GERMANY



يورج هيلبرت / ألمانيا
JORG HILBERT / GERMANY

